



PRIMER PUNTO DEL ORDEN DEL DIA

## **Programa y Presupuesto para 2004-2005: Cuenta del presupuesto ordinario y Fondo de Operaciones**

### **Contribuciones de los Estados Miembros**

#### ***Addendum***

En los cuadros que se adjuntan se proporciona información actualizada sobre las contribuciones al presupuesto ordinario recibidas por la Oficina durante el período de diez meses que finalizó el 31 de octubre de 2004. También se adjunta una lista de los Estados Miembros con dos o más años de mora en el pago de las contribuciones y que han perdido el derecho de voto de conformidad con el párrafo 4 del artículo 13 de la Constitución.

Ginebra, 4 de noviembre de 2004.

**Anexo I**
**Contribuciones recibidas y contribuciones pendientes**
**Detalle de los movimientos efectuados entre el 31 de diciembre de 2003 y el 31 de octubre de 2004**
**(en francos suizos)**

Estados	Contribuciones y sumas pendientes al 31 de diciembre de 2003	Contribuciones prorrateadas para 2004		Sumas recibidas o acreditadas (1) (7) al 31 de octubre de 2004 en concepto de		Saldo deudor al 31 de octubre de 2004
		%	Cuantía	Contribuciones para 2004	Atrasadas	
<b>A. Estados que han pagado la totalidad de sus contribuciones para 2004</b>						
Afganistán (2) (7)	-	0,00900	31.934	31.934	-	-
Albania (3) (5)	22.522	0,00300	10.645	10.645	11.262	11.260
Alemania	-	9,62000	34.134.194	34.134.194	-	-
Angola (2)	-	0,00200	7.097	7.097	-	-
Arabia Saudita	-	0,54500	1.933.798	1.933.798	-	-
Argelia	-	0,06900	244.829	244.829	-	-
Australia	-	1,60200	5.684.301	5.684.301	-	-
Austria	-	0,93200	3.306.972	3.306.972	-	-
Bahamas (2)	-	0,01200	42.579	42.579	-	-
Bahrein	-	0,01800	63.869	63.869	-	-
Bangladesh	34.765	0,01000	35.483	35.483	34.765	-
Belarús (5)	2.295.015	0,01900	67.417	67.417	244.314	2.050.701
Belice	-	0,00100	3.548	3.548	-	-
Botswana	-	0,01000	35.483	35.483	-	-
Bulgaria	-	0,01300	46.127	46.127	-	-
Burkina Faso (2)	-	0,00200	7.097	7.097	-	-
Canadá (2)	-	2,51900	8.938.049	8.938.049	-	-
China	5.626.626	1,50900	5.354.314	5.354.314	5.626.626	-
Chipre	-	0,03700	131.285	131.285	-	-
Corea, República de	-	1,82300	6.468.465	6.468.465	-	-
Dinamarca (2)	-	0,73800	2.618.611	2.618.611	-	-
Dominica (2)	-	0,00100	3.548	3.548	-	-
Ecuador	7.731	0,02400	85.158	85.158	7.731	-
Emiratos Arabes Unidos	-	0,19900	706.102	706.102	-	-
Eritrea	-	0,00100	3.548	3.548	-	-
Eslovaquia	-	0,04200	149.027	149.027	-	-
Eslovenia	-	0,08000	283.860	283.860	-	-
España	-	2,48034	8.800.874	8.800.874	-	-
Estonia (2)	-	0,01000	35.483	35.483	-	-
Etiopía (2)	-	0,00400	14.193	14.193	-	-
Fiji	-	0,00400	14.193	14.193	-	-
Finlandia	-	0,51400	1.823.802	1.823.802	-	-
Francia	-	6,36700	22.591.727	22.591.727	-	-
Ghana	43.554	0,00500	17.741	17.741	43.554	-
Granada (2)	-	0,00100	3.548	3.548	-	-
Guatemala	-	0,02600	92.255	92.255	-	-
Honduras	-	0,00500	17.741	17.741	-	-
Hungría	-	0,11800	418.694	418.694	-	-
India (2)	-	0,33600	1.192.213	1.192.213	-	-
Irlanda	-	0,29000	1.028.993	1.028.993	-	-
Islandia	-	0,03200	113.544	113.544	-	-
Italia	1.493.635	4,98753	17.697.018	17.697.018	1.493.635	-
Jamaica	-	0,00400	14.193	14.193	-	-
Japón	9.218.281	19,21804	68.190.468	68.190.468	9.218.281	-
Jordania	-	0,00800	28.386	28.386	-	-
Kazajstán (5)	4.374.702	0,02700	95.803	95.803	257.335	4.117.367
Kenya	-	0,00800	28.386	28.386	-	-
Kiribati (2)	-	0,00100	3.548	3.548	-	-
Kuwait	-	0,14500	514.497	514.497	-	-
Lesotho (2)	-	0,00100	3.548	3.548	-	-
Letonia (5)	803.069	0,01000	35.483	35.483	227.709	575.360
Líbano	42.328	0,01200	42.579	42.579	42.328	-
Liberia (5)	202.620	0,00100	3.548	3.548	11.919	190.701
Lituania	31.139	0,01700	60.320	60.320	31.139	-
Luxemburgo	-	0,07900	280.312	280.312	-	-
Malasia	-	0,23100	819.646	819.646	-	-
Malí	199	0,00200	7.097	7.097	199	-
Malta (2)	-	0,01500	53.224	53.224	-	-
Marruecos	-	0,04300	152.575	152.575	-	-
Mauricio (2)	-	0,01100	39.031	39.031	-	-
Mauritania	400	0,00100	3.548	3.548	400	-
México	-	1,06900	3.793.082	3.793.082	-	-
Myanmar	-	0,01000	35.483	35.483	-	-

**Anexo I**
**Contribuciones recibidas y contribuciones pendientes**
**Detalle de los movimientos efectuados entre el 31 de diciembre de 2003 y el 31 de octubre de 2004**
**(en francos suizos)**

Estados	Contribuciones y sumas pendientes al 31 de diciembre de 2003	Contribuciones prorrateadas para 2004		Sumas recibidas o acreditadas (1) (7) al 31 de octubre de 2004 en concepto de		Saldo deudor al 31 de octubre de 2004
		%	Cuantía	Contribuciones		
				para 2004	Atrasadas	
Namibia	-	0,00700	24.838	24.838	-	-
Nigeria (2)	-	0,06700	237.733	237.733	-	-
Noruega	-	0,63600	2.256.689	2.256.689	-	-
Nueva Zelanda	-	0,23700	840.936	840.936	-	-
Omán	-	0,06000	212.895	212.895	-	-
Países Bajos	-	1,71100	6.071.061	6.071.061	-	-
Paraguay (3) (5)	1.099.519	0,01600	56.772	56.772	-	1.099.519
Polonia (5)	3.163.765	0,37200	1.319.950	1.319.950	790.942	2.372.823
Qatar	-	0,03300	117.092	117.092	-	-
Reino Unido	-	5,45100	19.341.527	19.341.527	-	-
República Arabe Siria	-	0,07900	280.312	280.312	-	-
Republica Checa	-	0,20000	709.651	709.651	-	-
República Dem. Popular Lao	36.885	0,00100	3.548	3.548	36.885	-
República Dominicana	-	0,02200	78.062	78.062	-	-
Rumania	-	0,05700	202.250	202.250	-	-
Rwanda	-	0,00100	3.548	3.548	-	-
San Marino	-	0,00200	7.097	7.097	-	-
San Vicente y las Granadinas	3.841	0,00100	3.548	3.548	3.841	-
Singapur	-	0,38700	1.373.174	1.373.174	-	-
Sri Lanka	-	0,01600	56.772	56.772	-	-
Sudáfrica	-	0,40200	1.426.398	1.426.398	-	-
Suecia	-	1,01109	3.587.603	3.587.603	-	-
Suiza	-	1,25400	4.449.509	4.449.509	-	-
Swazilandia	-	0,00200	7.097	7.097	-	-
Tailandia (2)	-	0,29000	1.028.993	1.028.993	-	-
Trinidad y Tabago	6.511	0,01600	56.772	56.772	6.511	-
Viet Nam (3) (5)	48.870	0,01600	56.772	56.772	12.190	36.680
Zimbabwe	57.679	0,00800	28.386	28.386	57.679	-
	<b>28.613.656</b>	<b>68,28800</b>	<b>242.303.101</b>	<b>242.303.101</b>	<b>18.159.245</b>	<b>10.454.411</b>

**B. Estados que han pagado parte de sus contribuciones para 2004**

Barbados	27.031	0,00900	31.934	30.300	27.031	1.634
Benin	8.257	0,00200	7.097	6.873	8.257	224
Chad	-	0,00100	3.548	1.751	-	1.797
Chile	331.521	0,20900	741.585	108.019	331.521	633.566
Costa Rica	-	0,01900	67.417	39.944	-	27.473
Côte d'Ivoire	34.118	0,00900	31.934	2.327	34.118	29.607
Cuba	18.917	0,02900	102.899	78.352	18.917	24.547
Guyana	-	0,00100	3.548	3.095	-	453
Madagascar	-	0,00300	10.645	528	-	10.117
Malawi	-	0,00200	7.097	2.374	-	4.723
Nicaragua	865	0,00100	3.548	2.161	865	1.387
Panamá	-	0,01800	63.869	34.407	-	29.462
Rusia, Federación de	377.415	1,18200	4.194.035	1.955.088	377.415	2.238.947
Senegal	-	0,00500	17.741	17.622	-	119
Suriname	28.477	0,00200	7.097	1.067	28.477	6.030
Tanzanía, República Unida de	361	0,00400	14.193	10.998	361	3.195
Túnez	2.842	0,02900	102.899	100.388	2.842	2.511
Turquía	-	0,43300	1.536.394	1.474.353	-	62.041
Yemen	923	0,00600	21.290	20.216	923	1.074
	<b>830.727</b>	<b>1,96400</b>	<b>6.968.770</b>	<b>3.889.863</b>	<b>830.727</b>	<b>3.078.907</b>

**C. Estados que no han efectuado ningún pago, pero que han recibido créditos para 2004**

Argentina (7)	9.626.482	1,13100	4.013.074	620.944	2.580.000	10.438.612
Bélgica	-	1,11200	3.945.657	783	-	3.944.874
Bolivia	34.123	0,00800	28.386	1.158	-	61.351
Bosnia y Herzegovina	-	0,00400	14.193	3.450	-	10.743

**Anexo I**
**Contribuciones recibidas y contribuciones pendientes**
**Detalle de los movimientos efectuados entre el 31 de diciembre de 2003 y el 31 de octubre de 2004**
**(en francos suizos)**

Estados	Contribuciones y sumas pendientes al 31 de diciembre de 2003	Contribuciones prorrateadas para 2004		Sumas recibidas o acreditadas (1) (7) al 31 de octubre de 2004 en concepto de		Saldo deudor al 31 de octubre de 2004
		%	Cuantía	Contribuciones		
				para 2004	Atrasadas	
Burundi	3.841	0,00100	3.548	166	-	7.223
Cabo Verde (5)	91.556	0,00100	3.548	342	-	94.762
Camerún	30.870	0,00900	31.934	7	-	62.797
Colombia	321.382	0,19800	702.554	115	18.310	1.005.511
Congo	4.353	0,00100	3.548	1.464	-	6.437
Croacia	-	0,03800	134.834	4.800	-	130.034
Egipto	-	0,08000	283.860	55	-	283.805
El Salvador	66.187	0,01800	63.869	10	-	130.046
Estados Unidos	32.882.238	22,00000	78.061.566	4.135.018	13.766.432	93.042.354
Filipinas	302.691	0,09800	347.729	13.232	166.559	470.629
Gabón	33.546	0,01400	49.675	2.481	-	80.740
Grecia	1.966.821	0,53100	1.884.122	57.229	1.306.158	2.487.556
Guinea	18.162	0,00300	10.645	1.553	-	27.254
Guinea Ecuatorial	4.186	0,00100	3.548	1.686	-	6.048
Guinea-Bissau (4)	228.015	0,00100	3.548	1.240	-	230.323
Indonesia	788.458	0,19700	699.006	30.599	756.727	700.138
Irán, República Islámica del	1.009.456	0,26800	950.932	72.984	233.000	1.654.404
Israel	3.057.633	0,40900	1.451.235	44.620	815.000	3.649.248
Mozambique	3.841	0,00100	3.548	166	3.382	3.841
Pakistán	291.230	0,06000	212.895	9.593	176.146	318.386
Portugal	-	0,45500	1.614.455	70.146	-	1.544.309
República Dem. del Congo (5)	88.779	0,00400	14.193	2	1.113	101.857
Saint Kitts y Nevis	3.836	0,00100	3.548	165	-	7.219
Santa Lucía	7.415	0,00200	7.097	1	-	14.511
Serbia y Montenegro	72.984	0,01900	67.417	1.878	-	138.523
Sudán	8.318	0,00600	21.290	1.264	-	28.344
Tayikistán (4)	568.716	0,00100	3.548	84	3.146	569.034
Ucrania (5)	5.801.989	0,05200	184.509	37	137.249	5.849.212
Uganda	11.342	0,00500	17.741	4	-	29.079
Uruguay	604.289	0,07900	280.312	7.774	300.830	575.997
Zambia	4.115	0,00200	7.097	893	-	10.319
	<b>57.936.854</b>	<b>26,81000</b>	<b>95.128.661</b>	<b>5.085.943</b>	<b>20.264.052</b>	<b>127.715.520</b>

**D. Estados que no han efectuado ningún pago ni han recibido créditos con respecto a sus contribuciones para 2004**

Antigua y Barbuda (4)	268.101	0,00200	7.097	-	-	275.198
Armenia (4)	1.935.666	0,00200	7.097	-	-	1.942.763
Azerbaiyán (4)	3.601.053	0,00400	14.193	-	76.058	3.539.188
Brasil	21.879.334	2,35300	8.349.039	-	5.305.927	24.922.446
Camboya (5)	297.676	0,00200	7.097	-	26.984	277.789
Comoras (4)	525.986	0,00100	3.548	-	-	529.534
Djibouti (4)	91.617	0,00100	3.548	-	-	95.165
Ex Rep. Yugoslava de Macedonia	23.048	0,00600	21.290	-	23.048	21.290
Gambia (4)	56.388	0,00100	3.548	-	-	59.936
Georgia (4)	3.054.161	0,00500	17.741	-	-	3.071.902
Haití (4)	18.338	0,00200	7.097	-	-	25.435
Iraq (5)	5.652.327	0,13400	475.466	-	-	6.127.793
Islas Salomón (4)	17.517	0,00100	3.548	-	-	21.065
Jamahiriya Arabe Libia	52.370	0,06600	234.185	-	-	286.555
Kirguistán (4)	1.124.749	0,00100	3.548	-	-	1.128.297
Moldova, República de (4)	2.722.249	0,00200	7.097	-	-	2.729.346
Mongolia	-	0,00100	3.548	-	-	3.548
Nepal	28.928	0,00400	14.193	-	-	43.121
Níger	12.831	0,00100	3.548	-	11.863	4.516
Papua Nueva Guinea	-	0,00600	21.290	-	-	21.290
Perú	1.176.158	0,11600	411.597	-	303.938	1.283.817
República Centroafricana (5)	140.499	0,00100	3.548	-	175	143.872
Santo Tomé y Príncipe (4)	222.121	0,00100	3.548	-	-	225.669
Seychelles	18.724	0,00200	7.097	-	7.683	18.138
Sierra Leona (4)	416.029	0,00100	3.548	-	22.576	397.001
Somalia (4)	359.320	0,00100	3.548	-	-	362.868
Timor-Leste, República Unida de	-	0,00100	4.969	-	-	4.969
Togo (4)	237.829	0,00100	3.548	-	27.924	213.453

Anexo I

Contribuciones recibidas y contribuciones pendientes

Detalle de los movimientos efectuados entre el 31 de diciembre de 2003 y el 31 de octubre de 2004

(en francos suizos)

Estados	Contribuciones y sumas pendientes al 31 de diciembre de 2003	Contribuciones prorrateadas para 2004		Sumas recibidas o acreditadas (1) (7) al 31 de octubre de 2004 en concepto de		Saldo deudor al 31 de octubre de 2004
		%	Cuantía	Contribuciones para 2004	Atrasadas	
Turkmenistán (4)	860.378	0,00300	10.645	-	-	871.023
Uzbekistán (4)	1.295.145	0,01100	39.031	-	-	1.334.176
Vanuatu	2.357	0,00100	3.548	-	2.330	3.575
Venezuela	1.967.764	0,20500	727.392	-	1.195.164	1.499.992
	<b>48.058.663</b>	<b>2,93900</b>	<b>10.429.737</b>	-	<b>7.003.670</b>	<b>51.484.730</b>
<b>E. Cantidades debidas por determinados Estados cuando dejaron de ser Miembros de la OIT</b>						
Ex Rep. Fed. Socialista de Yugoslavia (6)	6.370.623	-	-	-	-	6.370.623
	<b>6.370.623</b>	-	-	-	-	<b>6.370.623</b>
<b>TOTAL</b>	<b>141.810.523</b>	<b>100,00100</b>	<b>354.830.269</b>	<b>251.278.907</b>	<b>46.257.694</b>	<b>199.104.191</b>

## Notas al anexo I: Contribuciones recibidas y contribuciones pendientes

### **Detalle de los movimientos efectuados entre el 31 de diciembre de 2003 y el 31 de octubre de 2004**

1. Las sumas acreditadas a las contribuciones prorrateadas para 2004 representan la distribución de los créditos concedidos a los Estados Miembros en concepto de:

	<i>Francos suizos</i>
Plan de incentivos para 2002	21.575
Superávit de los períodos financieros precedentes	2.731.183
50 por ciento de la prima neta devengada en períodos anteriores	<u>1.801.278</u>
<b>Total de créditos</b>	<b><u>4.554.036</u></b>

2. Estados que pagaron sus contribuciones para 2004 antes del 1.º de enero de dicho año.
3. Se incluyen las cantidades adeudadas en períodos anteriores por su condición de Estados Miembros de la OIT.
4. Estados Miembros que, al 31 de octubre de 2004, habían perdido el derecho de voto con arreglo a las disposiciones del párrafo 4 del artículo 13 de la Constitución. Se había permitido votar a Guinea-Bissau en virtud de acuerdos financieros aprobados por la 90.ª (2002) reunión de la Conferencia Internacional del Trabajo, pero este Estado Miembro ha perdido el derecho de voto el 1.º de enero 2004 al no haber respetado dichos acuerdos. (Ver anexo II.)
5. Albania, Belarús, Cabo Verde, Camboya, República Centroafricana, República Democrática del Congo, Iraq, Kazajstán, Letonia, Liberia, Paraguay, Polonia, Ucrania y Viet Nam fueron autorizados a votar, de conformidad con el párrafo 4 del artículo 13 de la Constitución de la Organización, en virtud de acuerdos financieros aprobados por las siguientes reuniones de la Conferencia Internacional del Trabajo: la 81.ª (1994) para Albania, la 86.ª (1998) para Belarús, la 85.ª (1997) para Cabo Verde, la 82.ª (1995) para Camboya, la 89.ª (2001) para República Centroafricana, la 89.ª (2001) para República Democrática del Congo, la 92.ª (2004) para Iraq, la 88.ª (2000) para Kazajstán, la 87.ª (1999) para Letonia, la 88.ª (2000) para Liberia, la 92.ª (2004) para Paraguay, la 75.ª (1988) para Polonia, la 88.ª (2000) para Ucrania y la 81.ª (1994) para Viet Nam.
6. El 24 de noviembre de 2000 se suprimió a la ex República Federativa de Yugoslavia de la lista de Estados Miembros de la OIT.
7. La Conferencia General de la Organización Internacional del Trabajo, en su 91.ª reunión (junio de 2003), como medida de excepción a lo dispuesto en el capítulo V del Reglamento Financiero, decidió transferir una suma equivalente al 0,008 por ciento de la mitad del presupuesto de ingresos para el bienio 2004-2005 con cargo al Fondo de Operaciones como crédito (28.386 francos suizos) para cubrir la contribución debida por Afganistán para 2004 y una suma equivalente a 0,175 por ciento de la mitad del presupuesto de ingresos para el bienio 2004-2005 como crédito (620.944 francos suizos) para cubrir la contribución debida por la Argentina para 2004. Esas transferencias serán reembolsadas al Fondo de Operaciones con cargo a cualquier excedente de los ingresos con respecto a los gastos tal como se define en el párrafo 1 del artículo 18 del Reglamento Financiero.

## Anexo II

Estados Miembros con dos o más años de mora en el pago de las contribuciones y que han perdido el derecho de voto de conformidad con el párrafo 4 del artículo 13 de la Constitución (1)

Estados	Años respecto de los cuales se adeudan total o parcialmente las contribuciones
Antigua y Barbuda	1991-2003
Armenia	1992-2003
Azerbaiyán	1992-2003
Comoras	1980-2003
Djibouti	1995-1996+1998-2003
Gambia	1997-2003
Georgia	1993-2003
Guinea-Bissau	1992-2001+ 2003
Haití	2001-2003
Islas Salomón	1999-2003
Kirguistán	1992-2003
Moldova, República de	1992-2003
Santo Tomé y Príncipe	1992-2003
Sierra Leona	1985-2003
Somalia	1988-2003
Tayikistán	1994-2003
Togo	1992-2003
Turkmenistán	1993-2003
Uzbekistán	1996-2003

- (1) Con excepción de los Estados Miembros con dos o más años de mora en el pago de las contribuciones pero que recuperaron el derecho de voto en virtud de arreglos financieros aprobados por varias reuniones de la Conferencia Internacional del Trabajo.